

Mustervertrag zur datenschutzgerechten Vernichtung von Schriftgut mit personenbezogenen Daten

Zwischen... (im Folgenden Auftraggeber genannt)
und..... (im Folgenden Auftragnehmer genannt)
wird folgender Vertrag geschlossen:

§ 1 Vertragsgegenstand

(1) Gegenstand des Vertrages ist die **Entsorgung** und **Vernichtung** von beschriebenem, bedrucktem oder auf andere Weise, insbesondere mit Daten oder Abbildungen versehenem Papier und Karton (Altakten und sonstiges **Schriftgut**, nachfolgend Altakten genannt).

(2) Die Bereitstellung der Altakten kann in Aktenordnern oder Aktenheftern erfolgen, frei von sonstigen Beimischungen wie Holz, Folien, biologischen Resten und **dergleichen**. Verstößt der Auftraggeber gegen diese Grundsätze vorsätzlich oder grob fahrlässig, so **macht er sich schadensersatzpflichtig**.

§ 2 Rechte am Material

Der Auftragnehmer erwirbt keine Rechte an dem in seinen Besitz gelangenden Material und den darauf verzeichneten Daten, schriftlichen oder **bildlichen Darstellungen**. Die Einsichtnahme in das Material sowie **dessen Weitergabe** oder sonstige Verwendung durch den Auftragnehmer - auch in immaterieller Form - **ist untersagt**.

§ 3 Datenschutz

(1) Der Auftragnehmer **beachtet** bei der Entsorgung und Vernichtung des Schriftgutes **die datenschutzrechtlichen Bestimmungen**.

Er unterwirft sich den Bestimmungen der §§ 30 und 31 des Landesdatenschutzgesetzes (DSG M-V) vom 28. März 2002 (GVOBl. M-V, Seite 154) **in der jeweils geltenden Fassung**, sofern das Landesdatenschutzgesetz gemäß §§ 2, 4 Abs. 3 DSG M-V auf ihn keine Anwendung findet.

Der Auftraggeber **hat** in diesem Fall gemäß § 4 Abs. 3 DSG M-V den Landesbeauftragten für den Datenschutz Mecklenburg-Vorpommern über die Beauftragung **zu informieren**.

Vzorová smlouva o likvidaci písemností obsahujících osobní data v souladu se zákonem o ochraně osobních údajů

Smluvní strany:
..... (dále jen „zadavatel“) a (dále jen „zhotovitel“) uzavírají tuto smlouvu:

§ 1 Předmět smlouvy

(1) Předmětem smlouvy je **odstranění a likvidace** popsaného a potištěného papíru a kartonu, obsahující zejm. datovou a ilustrační dokumentaci (dokumenty určené k likvidaci a jiné **písemnosti**, dále jen dokumenty určené k likvidaci).

(2) Dokumenty určené k likvidaci budou připraveny v pořadačích či deskách, zbaveny fólií, dřeva, biologických zbytků **apod.** Poruší-li zadavatel tyto podmínky záměrně či z hrubé nedbalosti, **je povinen k náhradě škody**.

§ 2 Práva vztahující se k materiálu

Zhotovitel nezískává žádná práva na materiál ani na jeho obsah (data, písemnou či **obrazovou dokumentaci**). Nahlížení do materiálů stejně jako **jejich poskytnutí** třetí osobě či jiné použití – též v nehmotné podobě – **je zpracovateli zapovězeno**.

§ 3 Ochrana dat

(1) Při manipulaci s písemným materiálem a jeho likvidaci zhotovitel **jedná v souladu s právními ustanoveními upravujícími ochranu dat**.

Řídí se ustanoveními § 30 a § 31 Zemského zákona na ochranu osobních údajů (Landesdatenschutzgesetz, dále DSG M-V) ze dne 28.3.2002 (GVOBl. M-V, strana 154) **v platném znění** vyjma případu, kdy se na něj podle §§ 2, 4 odst. 3 DSG M-V Zemský zákon na ochranu osobních údajů nevztahuje.

V takovém případě **má** zadavatel podle § 4 odst. 3 DSG M-V **povinnost informovat** o pověření Úřad pro ochranu dat spolkové země Meklenbursko-Přední Pomořansko (Mecklenburg-Vorpommern).

(2) Der Auftragnehmer verpflichtet sich, die Vorschriften des DSGVO M-V, insbesondere die §§ 6, 42 DSGVO M-V, einzuhalten.

(3) Der Auftragnehmer verpflichtet seine bei der Entsorgung und Vernichtung von Schriftgut eingesetzten Mitarbeiter schriftlich auf das Datengeheimnis gemäß und kontrolliert die Einhaltung der datenschutzrechtlichen Bestimmungen.

Darüber hinaus sind alle Mitarbeiter des Auftragnehmers auf die Einhaltung der Bestimmungen des Strafgesetzbuches (§§ 203, 204 StGB) hinzuweisen und **entsprechend** zu **belehren**.

Dies ist schriftlich nachzuweisen.

§ 6 Entgelte

(1) Für die Entsorgung hat der Auftraggeber folgendes Entgelt an den Auftragnehmer zu entrichten:

Akten in bereits durch den Auftraggeber zerkleinerter Form:.....Euro

Akten zur Zerkleinerung durch den Auftragnehmer:.....Euro

Transportkosten für die Entsorgung loser bzw. gebündelter Ware:.....Euro

Transportkosten für die Entsorgung mit einem Spezialcontainer:.....Euro

(2) Alle Entsorgungs- und Transportkosten **verstehen sich zuzüglich der zurzeit gültigen Mehrwertsteuer.**

(3) Die Entgelte **basieren auf der derzeitigen Marktlage** für **Wertstoffe**, den derzeitigen Deponiekosten, dem Index für Investitionskosten, dem **Güterverkehrsstarif**, den Tarifvereinbarungen, den Kosten für die Aufbereitung von Wertstoffen, den Transportkosten, dem Index für Mineralölzeugnisse und dem Index für Straßenfahrzeuge.

(4) Ändern sich **Kostenbestandteile**, so sind die daraus resultierenden Entgelte neu zu kalkulieren und neu zu vereinbaren.

Die Änderung des Vertrages tritt einen Monat nach der Vereinbarung in Kraft.

§ 7 Haftung

(1) Der Auftragnehmer haftet dem Auftraggeber für Transport und Vernichtung des Materials nach diesem Vertrag sowie den gesetzlichen Bestimmungen.

(2) Zhotovitel se zavazuje dodržovat předpisy Zákona o ochraně osobních údajů M-V, zejména §§ 6, 42 DSGVO M-V.

(3) Zhotovitel písemně zavazuje své zaměstnance pověřené odvozem a likvidací dokumentů k tomu, že podle budou data § 6 (DSG M-V) uchovávat v tajnosti. Bude rovněž kontrolovat dodržování právních ustanovení týkajících se ochrany dat.

Rovněž je povinen upozornit své zaměstnance na povinnost dodržovat ustanovení trestního zákoníku (§ 203, 204 StGB) a **náležitě je poučit**.

Toto je nutno doložit písemně.

§ 6 Odměna za práci

(1) Za likvidaci uhradí zadavatel zhotoviteli níže uvedené sazby:

Písemnosti, které zadavatel dodá již skartované:.....Euro

Písemnosti určené ke skartaci u zhotovitele:Euro

Náklady na přepravu materiálu určeného k likvidaci (volně loženého či svázaného):
.....Euro

Náklady na odvoz ve speciálním kontejneru:Euro

(2) Veškeré náklady spojené s přepravou a likvidací **jsou uvedeny včetně aktuálně platné DPH.**

(3) Sazby **vycházejí z momentální situace na trhu druhotných surovin**, aktuálních nákladů na uložení odpadu, indexu investičních nákladů, **tarifů pro místní nákladní dopravu**, z kolektivních dohod, z nákladů na zpracování druhotných surovin, nákladů na přepravu, indexu ropných produktů a indexu silničních vozidel

(4) Změní-li se **nákladové položky**, musí být provedena a dohodnuta nová kalkulace a úprava cen.

Změny ve smlouvě vstupují v platnost po uplynutí jednoho měsíce od jejich sjednání.

§ 7 Ručení

(1) Zhotovitel ručí zadavateli za transport a likvidaci materiálu v souladu s touto smlouvou i zákonnými ustanoveními.

(2) Der Auftragnehmer **hält** den Auftraggeber insbesondere von solchen Ansprüchen Dritter **frei**, die gegen den Auftraggeber erhoben werden und die durch nicht vertragsgemäße Behandlung des Materials nach Übernahme durch den Auftragnehmer begründet sind.

(3) Der Auftragnehmer haftet nicht für den Fall, dass der Auftraggeber ihm irrtümlich falsches Material zur Vernichtung übergeben hat.

(4) Die Vernichtung der Daten geschieht in einem gesondert gesicherten Betriebsbereich.

(5) **Bei Verdacht auf Verletzungen des Datenschutzes** und bei anderen Unregelmäßigkeiten (z. B. Transportunfällen) wird der Auftraggeber unverzüglich benachrichtigt.

§ 8 Vertragsdauer

(1) Der Vertrag beginnt am:

(2) Der Vertrag wird auf unbestimmte Dauer geschlossen und kann **jederzeit**, jedoch erstmals zum Ablauf des ersten Kalenderjahres, mit einer Frist von drei Monaten zum Monatsende gekündigt werden.

(3) Für jeden Fall der **Zuwiderhandlung** gegen die sich aus §§ 4 und 5 ergebenden Pflichten des Auftragnehmers, insbesondere für den Fall einer Zuwiderhandlung gegen datenschutzrechtliche Bestimmungen, **steht dem Auftraggeber das Recht der fristlosen Kündigung zu.**

§ 9 Schlussbestimmungen

(1) **Jede Änderung und Ergänzung dieses Vertrages hat schriftlich zu erfolgen. Mündliche Absprachen haben keine rechtsverbindliche Gültigkeit.**

(2) Zhotovitel **je povinen zamezit**, aby byly vůči zadavateli uplatněny nároky třetích osob vzniklé tím, že zhotovitel s převzatým materiálem nakládal v rozporu s touto smlouvou.

(3) Zhotovitel neručí zadavateli v případě, že mu zadavatel omylem předal k likvidaci nesprávný materiál.

(4) Likvidace dat se bude uskutečňovat ve zvláštní zabezpečené části podniku.

(5) **Při podezření na porušení ochrany údajů** nebo v jiných mimořádných případech (např. nehodách při transportu) bude zadavatel neprodleně informován.

§ 8 Doba platnosti smlouvy

(1) Smlouva vstupuje v platnost dne:

(2) Smlouva se uzavírá na dobu neurčitou a může být **kdykoli** vypovězena, nejdříve však po uplynutí prvního kalendářního roku, a to s tříměsíční výpovědní lhůtou ke konci měsíce.

(3) V případě jakéhokoli **porušení** povinností zhotovitele, jež vyplývají z §§ 4 a 5, především v případě jednání v rozporu s ustanoveními o ochraně osobních údajů, **je zadavatel oprávněn smlouvu okamžitě vypovědět.**

§ 9 Závěrečná ustanovení

(1) **Jakákoli změna smlouvy či její doplnění musí mít písemnou podobu. Ústní dohody nejsou právně závazné.**